

CyberPower

CP500EIPFCRM1U / CP700EIPFCRM1U

Bedienungsanleitung

K01-0001091-00

PRODUKTREGISTRIERUNG

Danke für den Kauf eines CyberPower-Produkts. Bitte nehmen Sie sich einige Minuten Zeit, um Ihr Produkt unter www.cyberpower.com/product-registration zu registrieren. Die Registrierung bescheinigt die Garantie Ihres Produkts, bestätigt Ihren Besitz im Falle eines Produktverlusts oder Diebstahls und berechtigt Sie zu kostenlosem technischen Support. Registrieren Sie Ihr Produkt jetzt, um die Vorteile des Besitzes eines CyberPower-Produkts zu erhalten.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

(BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF)

In dieser Anleitung finden Sie wichtige Hinweise. Bitte folgen Sie den beschriebenen Anweisungen sorgfältig während der Installation und des Betriebes der USV. Lesen Sie die Anleitung vollständig durch, bevor Sie die USV ansprechen, installieren und in Betrieb nehmen.

ACHTUNG! Um Feuer und Stromschläge zu vermeiden, installieren Sie die USV in trockenen Innenräumen ohne Kontakt zu leitenden Geräten oder Oberflächen. (Bitte beachten Sie die Hinweise für die Vorgaben für Temperatur und Luftfeuchtigkeit).

ACHTUNG! Öffnen Sie keinesfalls die USV. Es besteht das Risiko für elektrische Schläge. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker, bevor Sie die Batterien warten. Bis auf die Batterie befinden sich keine zu wartenden Teile in der USV. Zur Wartung oder Austausch der Batterie öffnen Sie ausschließlich die Batterie-Abdeckung.

ACHTUNG! Um das Risiko für elektrische Schläge zu verringern, öffnen Sie keinesfalls die USV. Bis auf die Batterie befinden sich keine zu wartenden Teile in der USV. Öffnen Sie nur die Abdeckung allein um die Batterie zu warten.

ACHTUNG! Die USV muss an eine Netzsteckdose mit Sicherung oder Leitungsschutzschalter angeschlossen werden. Schließen Sie sie nicht an eine nicht geerdete Steckdose an. Wenn Sie dieses Gerät spannungsfrei schalten müssen, schalten Sie es aus und ziehen Sie den Stecker.

ACHTUNG! Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie den Akku warten oder austauschen.

ACHTUNG! NUTZEN SIE DIESE USV KEINESFALLS FÜR MEDIZINISCHE ODER LEBENSERHALTENDE GERÄTE! Verwenden Sie diese USVs unter keinen Umständen bei Geräten, die in irgendeiner Form lebenserhaltende oder medizinische Systeme versorgen oder mit Patienten in Kontakt kommen können!

ACHTUNG! NICHT IN DER NÄHE VON AQUARIEN AUFSTELLEN! Um die Gefahr von Kurzschlüssen zu vermeiden, stellen Sie die USV nicht in der Nähe von Aquarien auf. Kondensierendes Wasser könnte mit metallischen oder elektrischen Teilen zusammenkommen und einen Kurzschluss verursachen.

ACHTUNG! BETREIBN SIE DIE USV NICHT UND SCHALTEN SIE DIE USV AUCH NICHT WÄHREND EINES TRANSPORTES EIN! Um das Risiko eines Brandes oder eines elektrischen Schlags zu verringern, betreiben Sie das Gerät nicht bei Transporten im Flugzeug oder auf Schiffen. Die Wirkung von Schock oder starken Vibrationen, die während des Transports und der feuchten Umgebung verursacht werden, können dazu führen, dass das Gerät zerstört wird.

ACHTUNG! Das Ausgangskabel darf nicht länger als 10m sein.

ACHTUNG! Defekte Batterien können Temperaturen erreichen, die die Verbrennungsschwellen für berührbare Oberflächen überschreiten.

INSTALLATION DER USV

AUSPACKEN-INHALT

Der Karton sollte folgende Teile beinhalten: (1) USV Modell (2) Bedienungsanleitung (3) USB-Kabel (4) Funktions-Setup-Anleitung (5) Netzkabel (Typ und Menge können je nach Modell unterschiedlich sein.) *Die PowerPanel Personal/Business-Software ist auf unserer Website verfügbar. Bitte besuchen Sie www.cyberpower.com und gehen Sie zum Software-Bereich für den kostenlosen Download. (Unterschiede zwischen Personal und Business entnehmen Sie bitte der heruntergeladenen Website.)

ÜBERSICHT

Der CP500EIPFCRM1U / CP700EIPFCRM1U bietet umfassenden Schutz vor Stromschwankungen im Netz, die nicht immer stabil sind. Das Gerät verfügt über 405 Joule Überspannungsschutz. Es bietet lang anhaltende Batterieunterstützung während Stromausfällen mit wartungsfreien Batterien. Der CP500EIPFCRM1U / CP700EIPFCRM1U gewährleistet eine konstante Stromversorgung für Ihr Computersystem und umfasst Software, die automatisch Ihre geöffneten Dateien speichert und Ihr Computersystem bei einem Stromausfall herunterfährt.

UNTERSTÜTZT AKTIVE PFC-NETZTEILE

Dieses CyberPower USV-System liefert eine Sinuswellenausgabe, die ideal für den reibungslosen Betrieb von Computern mit hocheffizienten Schaltnetzteilen mit Aktiver Leistungsfaktorrekorrktur (Active PFC), Heimunterhaltungssystemen und anderen sensiblen Elektronikgeräten ist.

AUTOMATISCHE SPANNUNGSREGULIERUNG

Der CP500EIPFCRM1U / CP700EIPFCRM1U verwendet die automatische Spannungsregelung (AVR), um die unsteuert Netzspannung auf sichere Werte für angeschlossene Geräte zu stabilisieren. AVR schützt Hardware und wichtige Daten, indem es automatisch die niedrige Netzspannung auf eine konstante und sichere Ausgangsspannung erhöht und dabei die Batterieleistung für Ausfälle aufbewahrt.

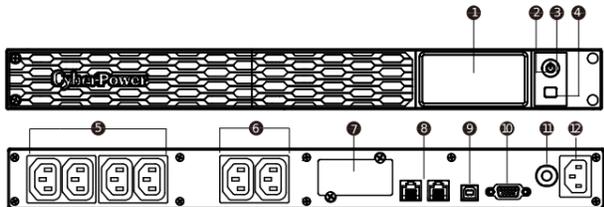
INSTALLATION DER USV

- Ihre neue USV kann sofort nach Erhalt verwendet werden. Nach dem Erhalt einer neuen USV wird jedoch empfohlen, die Batterie mindestens 8 Stunden lang zu laden, um die maximale Ladekapazität zu gewährleisten. Ihre USV ist mit einer automatischen Ladefunktion ausgestattet. Wenn die USV an eine Netzsteckdose angeschlossen ist, wird die Batterie automatisch aufgeladen, unabhängig davon, ob die USV eingeschaltet ist oder nicht. Hinweis: Diese USV ist mit einer Sicherheitsfunktion ausgestattet, die verhindert, dass das System während des Versands eingeschaltet wird. Beim ersten Einschalten der USV muss sie mit Netzstrom verbunden sein, sonst wird sie nicht hochgefahren.
- Schalten Sie die USV aus und ziehen Sie den Stecker, bevor Sie Ihren Computer, Monitor und andere Geräte, die eine Batterieunterstützung benötigen, an die Ausgänge für batterieversorgte Energie anschließen. Stecken Sie KEINEN Laserdrucker, Aktenvernichter, Kopierer, Heizlüfter, Staubsauger, Tauchpumpe oder andere große elektrische Geräte in die "Battery and Surge Protected Outlets". Die Stromanforderungen dieser Geräte können die Einheit überlasten und beschädigen.
- Stecken Sie die USV in eine 2-polige, 3-adrige geerdete Steckdose (Wandsteckdose). Stellen Sie sicher, dass die Wandsteckdose durch eine Sicherung oder einen Leitungsschutzschalter geschützt ist und keine Geräte mit großen elektrischen Anforderungen versorgt (z. B. Klimaanlage, Kopierer usw.). Die Garantie verbietet die Verwendung von Verlängerungskabeln, Steckdosenleisten und Überspannungsschutzleisten.
- Drücken Sie den Netzschalter, um das Gerät einzuschalten. Die Power-On-Anzeige leuchtet auf, und das Gerät gibt einen "Beep" von sich. Wenn eine Überlastung erkannt wird, ertönt ein hörbarer Alarm, und das Gerät gibt einen langen Piepton von sich. Um dies zu korrigieren, schalten Sie die USV aus und ziehen Sie mindestens ein Gerät aus den Ausgängen für batterieversorgte Energie. Stellen Sie sicher, dass der Leitungsschutzschalter eingedrückt ist, und schalten Sie dann die USV ein.
- Um die optimale Batterieladung aufrechtzuerhalten, lassen Sie die USV jederzeit in eine Netzsteckdose eingesteckt.
- Um die USV für einen längeren Zeitraum zu lagern, bedecken Sie sie und lagern Sie sie mit vollständig geladener Batterie. Während der Lagerung laden Sie die Batterie alle drei Monate auf, um die Batterielebensdauer zu gewährleisten.
- Stellen Sie sicher, dass die Wandsteckdose und die USV in der Nähe der anzuschließenden Geräte für eine ordnungsgemäße Erreichbarkeit platziert sind.

GRUNDFUNKTIONEN

DESCRIPTION

- LCD-Modul-Anzeige**
Das LCD-Display zeigt alle Informationen der USV mit Symbolen und Nachrichten an.
- Power-On-Anzeige**
Indicates the power is on. Zeigt an, dass die Stromversorgung eingeschaltet ist.
- Netzschalter**
Hauptschalter zum Ein- und Ausschalten der an die batteriegespeisten Steckdosen angeschlossenen Geräte.
- LCD Function Selected Switch**
Der Schalter kann verwendet werden, um die Inhalte des LCD-Displays auszuwählen, einschließlich Eingangs-/Ausgangsspannung und geschätzter Laufzeit usw.



- Batterie- und Überspannungsschutz-Steckdosen**
Das Gerät bietet vier Steckdosen mit Batterie-Backup und Überspannungsschutz. Sie gewährleisten, dass angeschlossene Geräte bei einem Stromausfall über einen bestimmten Zeitraum hinweg ununterbrochen betrieben werden. Kritisch/Nicht-kritisch: Es ist möglich, das Gerät so zu programmieren, dass der als "nicht-kritisch" markierte Steckdosenblock (schwarze Steckdosen) die Stromversorgung der angeschlossenen Geräte nach einer bestimmten Zeit einstellt, wodurch mehr Laufzeit für die an den als "kritisch" markierten Steckdosen (graue Steckdosen) angeschlossenen Geräte verfügbar wird. Mit anderen Worten, der Benutzer kann die Laufzeitpriorität für bestimmte angeschlossene Geräte festlegen und deren „Verfügbarkeit“ während eines längeren Stromausfalls maximieren. Diese Art der Steuerung erfolgt mit der mitgelieferten PowerPanel Business-Software.
- Dauerhafter Überspannungsschutz-Steckdosen**
Das Gerät verfügt über zwei Steckdosen mit Überspannungsschutz.
- SNMP/HTTP-Netzwerkslot**
Entfernen Sie die Abdeckung, um eine optionale RMCARD zu installieren, die eine Fernüberwachung und -verwaltung Ihrer USV über ein Netzwerk ermöglicht.
- Kommunikationsschutzanschlüsse RJ45**
Kommunikationsschutzanschlüsse, bidirektional, schützen eine 10/100/1000-Ethernet-Verbindung (RJ45). *Nicht für Telekommunikationsnetzwerke (Telefonnetz) geeignet.
- USB-Anschluss zum PC**
Dieser Anschluss ermöglicht die Verbindung und Kommunikation vom USB-Anschluss des Computers zur USV-Einheit. Die USV kommuniziert ihren Status an die PowerPanel® Business-Software.
- Serieller Anschluss** Dieser Anschluss wird für die Verbindung zwischen der USV und Geräten verwendet, die mit Kontaktsignalen arbeiten.
- Leistungsschalter**
Der Leistungsschalter befindet sich auf der Rückseite der USV und dient zum Schutz vor Überlastung und Fehlern. Unter normalen Betriebsbedingungen ist der Leistungsschalter gedrückt.
- AC-Eingang**
Schließen Sie das Netzkabel an eine ordnungsgemäß verdrahtete und geerdete Steckdose an.

WECHSELN DER BATTERIE

Lisez et suivez les instructions de sécurité importantes avant d'entretenir les batteries. Visitez le site officiel de CyberPower www.cyberpower.com ou contactez votre revendeur pour plus d'informations sur les batteries de remplacement.

ACHTUNG! Lisez et suivez les INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES avant d'entretenir la batterie. Entretenez la batterie sous la supervision de personnel connaissant bien les batteries et leurs précautions.

ACHTUNG! Beim Austausch der Batterien verwenden Sie die gleiche Anzahl der folgenden Batterien: CyberPower/RBP0018 für CP500EIPFCRM1U und CyberPower/RBP0019 für CP700EIPFCRM1U. Wenden Sie sich an Ihren Händler, um Ersatzbatterien zu erhalten.

ACHTUNG! Risque de danger énergétique, batterie de 12V, maximal 8 ampères-heure. Avant de remplacer les batteries, retirez les bijoux conducteurs tels que les chaînes, montres-bracelets et bagues. Une énergie élevée à travers des matériaux conducteurs pourrait causer des brûlures graves.

ACHTUNG! Risque d'explosion si la batterie est remplacée par un type incorrect. Éliminez les batteries usagées conformément aux instructions.

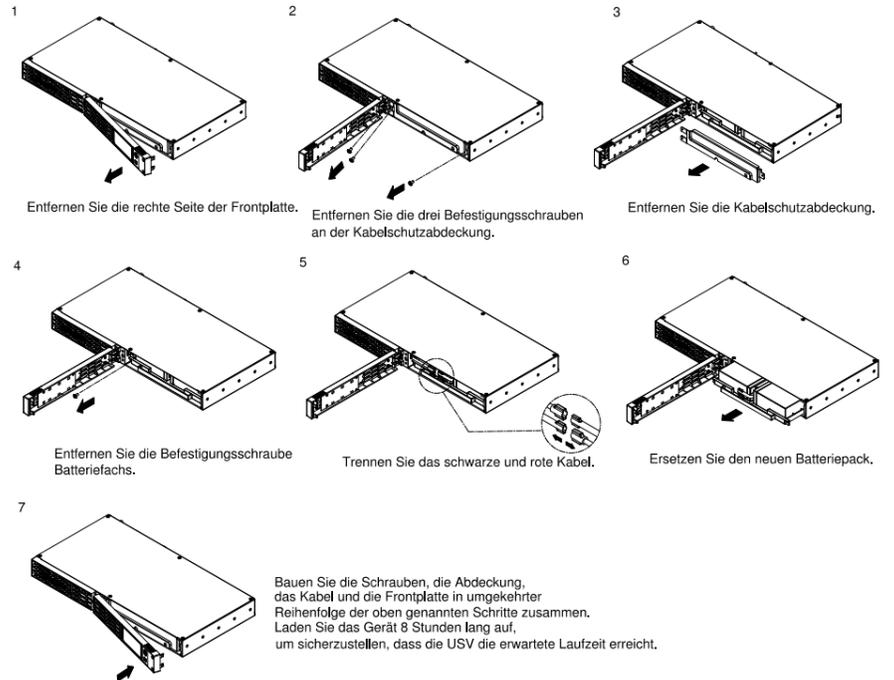
ACHTUNG! La batterie peut présenter un risque de choc électrique. Ne jetez pas les batteries au feu, elles pourraient exploser. Suivez toutes les ordonnances locales concernant l'élimination appropriée des batteries.

ACHTUNG! Ne pas ouvrir ou mutiler les batteries. Le matériau libéré est nocif pour la peau et les yeux. Il peut être toxique.

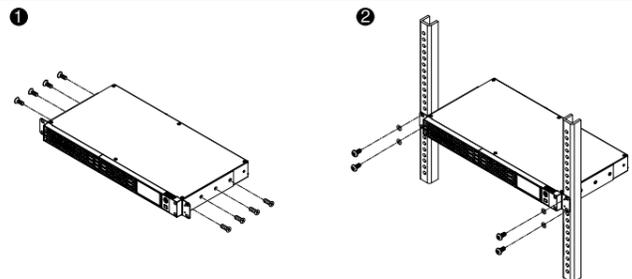
ACHTUNG! Une batterie peut présenter un risque de choc électrique et de courant de court-circuit élevé. Le contact avec une partie d'une batterie mise à la terre peut provoquer un choc électrique. Les précautions suivantes doivent être observées lors de la manipulation des batteries :

- Retirez toutes les montres, bagues ou autres objets métalliques.
- Utilisez uniquement des outils avec des poignées isolées.
- NE PAS poser d'outils ou d'autres pièces métalliques sur la batterie ou sur les bornes de la batterie.
- Portez des gants et des bottes en caoutchouc.
- Déterminez si la batterie est mise à la terre par inadvertance. Si elle est mise à la terre par inadvertance, retirez la source de mise à la terre. LE CONTACT AVEC UNE BATTERIE MISE À LA TERRE PEUT PROVOQUER UN CHOC ÉLECTRIQUE ! La probabilité de ce choc sera réduite si ces mises à la terre sont retirées pendant l'installation et la maintenance (applicable à un UPS et à une alimentation de batterie distante n'ayant pas de circuit mis à la terre).

ACHTUNG! Les batteries usagées sont considérées comme des déchets dangereux et doivent être éliminées par recyclage. La plupart des détaillants qui vendent des batteries au plomb collectent les batteries usagées pour le recyclage, comme l'exigent les réglementations locales.

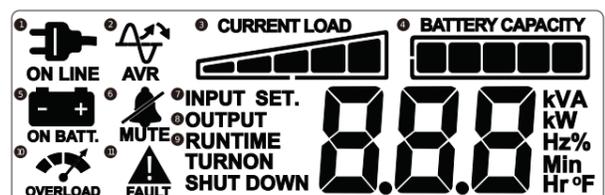


Regalinstallation



- Verwenden Sie die mitgelieferten Linsenkopfschrauben, um die Aufhängebügel am USV-Gerät zu befestigen.
- Verwenden Sie die mitgelieferten Halbrundkopfschrauben, um das USV-Gerät an Ihrem vorhandenen Racksystem zu sichern.

ERKLÄRUNG DER LCD-ANZEIG LCD



- ON LINE-Symbol**
Dieses Symbol leuchtet, wenn die USV unter normalen Bedingungen arbeitet.

2. **AVR (Automatische Spannungsregelung)-Symbol**
Dieses Symbol erscheint, wenn Ihre USV die niedrige Netzspannung automatisch korrigiert, ohne die Batterieleistung zu nutzen. Dies ist ein normaler, automatischer Betrieb Ihrer USV, und es sind keine Maßnahmen Ihrerseits erforderlich.
3. **AKTUELLE LAST-Symbol Lastkapazität**
Dieses Messgerät zeigt den ungefähren Ausgangslastpegel (in 20%-Schritten) der USV-Batterieanschlüsse an. Empfindlichkeitseinstellung: Dieses Messgerät wird auch zur Einstellung der Empfindlichkeit der USV im Programmiermodus verwendet. Wenn die angeschlossenen Geräte mehr Stromereignisse tolerieren können (z. B. instabile Stromversorgung, die oft mit stürmischem Wetter verbunden ist), wählen Sie "Niedrige Empfindlichkeit" und die USV wechselt seltener in den Batteriemodus. Wenn die angeschlossenen Geräte empfindlicher auf Stromereignisse reagieren, wählen Sie "Hohe Empfindlichkeit" und die USV wechselt häufiger in den Batteriemodus.
4. **BATTERIEKAPAZITÄT-Symbol**
Dieses Messgerät zeigt den ungefähren Ladezustand (in 20%-Schritten) der internen Batterie der USV an. Bei einem Stromausfall oder einer schweren Unterspannung wechselt die USV auf Batteriebetrieb und der Ladezustand nimmt ab.
5. **ON BATT-Symbol**
Dieses Symbol erscheint, gefolgt von einem Alarm (zwei kurze Pieptöne), wenn ein Netzausfall vorliegt, was darauf hinweist, dass die USV nun mit ihren internen Batterien arbeitet. Sobald die Batterien nach einer gewissen Zeit leer werden, piept der Alarm schnell alle 1/2 Sekunde. Wenn dies passiert und die Hauptstromversorgung nicht wiederhergestellt wurde, wird empfohlen, Ihre Dateien zu speichern und Ihre Geräte so schnell wie möglich manuell auszuschalten. HINWEIS: Wenn das ON BATT-Symbol blinkt und das ON LINE-Symbol gleichzeitig erscheint, bedeutet dies, dass die Batterien nicht richtig angeschlossen sind oder dass die Batterien abgenutzt sind.
6. **STUMM-Symbol**
Dieses Symbol erscheint, wenn die USV im lautlosen Modus ist. Bei einem Problem mit der USV wird der Alarm jedoch auch im lautlosen Modus ertönen.
7. **Eingangsspannungsmesser**
Dieses Messgerät misst die Wechselspannung aus der Steckdose. Die Anzeige der Eingangsspannung wird verwendet, um die Informationen zur Eingangsspannung zu identifizieren. Dies kann als Diagnosewerkzeug verwendet werden, um die Qualität der Eingangsleistung zu bestimmen.
8. **Ausgangsspannungsmesser**
Dieses Messgerät misst in Echtzeit die Wechselspannung, die die USV an Ihre angeschlossenen Geräte über die USV-Steckdosen liefert.
9. **LAUFZEIT**
Diese Anzeige zeigt an, wie viele Minuten Laufzeit von der USV zu erwarten sind, wenn ein Stromausfall auftritt.
10. **ÜBERLAST-Symbol**
Dieses Symbol erscheint, gefolgt von einem Alarm, der anzeigt, dass eine Überlastbedingung erreicht wurde. Um die Überlastbedingung zu beheben, trennen Sie Geräte von den USV-Steckdosen, bis das Symbol erlischt und der Alarm aufhört.
11. **FEHLER**
Dieses Symbol erscheint, wenn ein Problem mit der USV vorliegt. Drücken Sie die POWER-Taste, um die USV auszuschalten.
E02: Ladegerätfehler - Keine Ladung (Kontaktieren Sie CyberPower Systems für Unterstützung.)
E11: Batterieüberspannung (Kontaktieren Sie CyberPower Systems für Unterstützung.)
E21: Ausgangskurzschluss (Überprüfen Sie den Status der an die USV angeschlossenen Geräte und schalten Sie die USV dann erneut ein.)
E22: Überlastung (Trennen Sie mindestens ein Gerät von den Batterieanschlüssen und schalten Sie die USV erneut ein.)

FEHLERSUCHE

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Schutzschalterknopf ragt von der Rückseite des Geräts heraus.	Der Schutzschalter wurde aufgrund einer Überlastung ausgelöst. Der Schutzschalter wurde aufgrund einer Überlastung ausgelöst.	Schalten Sie die USV aus, ziehen Sie mindestens ein Gerät aus der Steckdose. Warten Sie 10 Sekunden, setzen Sie den Sicherungsschalter zurück, indem Sie die Taste drücken, und schalten Sie dann die USV ein.
Die USV versorgt nicht die erwartete Laufzeit.	Batterien sind nicht voll aufgeladen.	Laden Sie die Batterie auf, indem Sie die USV eingesteckt lassen.
	Die Batterie ist verbraucht.	Kontaktieren Sie CyberPower bezüglich des Austauschs der Batterien.
Die USV lässt sich nicht einschalten.	Der Ein-/Aus-Schalter ist so konzipiert, dass er Schäden durch schnelles Ein- und Ausschalten verhindert.	Schalten Sie die USV aus. Warten Sie 10 Sekunden und schalten Sie dann die USV ein.
	Die Batterie ist verbraucht.	Kontaktieren Sie CyberPower bezüglich des Austauschs der Batterien.
	Mechanisches Problem.	Kontaktieren Sie CyberPower.
PowerPanel Personal/Business Die Software ist inaktiv (alle Symbole sind grau).	Das USB-Kabel ist nicht angeschlossen.	Schließen Sie das USB-Kabel an die USV-Einheit und einen freien USB-Anschluss am Computer an. Verwenden Sie unbedingt das mit der Einheit gelieferte Kabel.
	Das USB-Kabel ist am falschen Anschluss angeschlossen.	Überprüfen Sie den Computer auf einen zusätzlichen USB-Anschluss. Verschieben Sie das Kabel zu diesem Anschluss.
Die USB-Ladeanschlüsse liefern keine Energie an die angeschlossenen Geräte.	Der USB-Stromanschluss verfügt über einen Überstromschutz. Wenn der Gesamtstrom der angeschlossenen Geräte die Spezifikation überschreitet, werden die USB-Ladeanschlüsse die Stromversorgung für die angeschlossenen Geräte stoppen.	Schalten Sie die USV aus und ziehen Sie mindestens ein an den USB-Ladeanschluss angeschlossenes Gerät aus der Steckdose. Schalten Sie dann die USV ein.

CYBERPOWER GREENPOWER UPS™ TECHNOLOGIE

Fortschrittliche energiesparende patentierte Bypass-Technologie

Die patentierte GreenPower UPS™-Technologie von CyberPower mit Bypass-Technologie reduziert die UPS-Energiekosten um bis zu 75 % im Vergleich zu herkömmlichen UPS-Modellen. Selbst wenn die Netzstromversorgung normal ist, leiten herkömmliche UPS-Modelle ständig Strom durch einen Transformator. Im Gegensatz dazu umgeht die fortschrittliche Schaltung eines GreenPower UPS™ unter normalen Bedingungen den Transformator. Dadurch wird die Energieeffizienz erheblich gesteigert, während Abwärme reduziert, weniger Energie verbraucht und Energiekosten gesenkt werden.

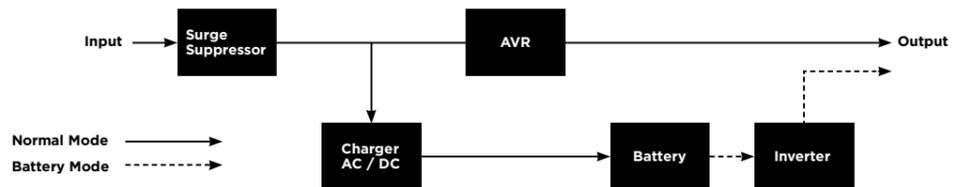
Bei einer anormalen Stromversorgung leitet das GreenPower UPS™ den Strom automatisch durch seinen Transformator, um die Spannung zu regulieren und „sicheren“ Strom zu liefern. Da die Netzstromversorgung über 88 % der Zeit normal ist, arbeitet das GreenPower UPS™ hauptsächlich im effizienten Bypass-Modus. Das GreenPower UPS™ wird auch gemäß der Richtlinie zur Beschränkung gefährlicher Stoffe (RoHS) hergestellt, was es zu einem der umweltfreundlichsten Produkte auf dem heutigen Markt macht.



TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Modell	CP500EIPFCRM1U	CP700EIPFCRM1U
Kapazität	500VA / 300W	700VA / 420W
Nominale Eingangsspannung	220-240Vac	
Eingangsfrequenzbereich	50/60Hz ± 3 Hz (Automatische Erkennung)	
AVR-Funktion	Ja	
Spannung im Batteriebetrieb	230Vac ± 5% *Unter einer Testlast von weniger als 60%. Wenn die Last 60% überschreitet, kann der Ausgangsspannungsbereich mehr als 5% überschreiten.	
On-Battery Output Wave Form	Sine Wave	
Abmessungen (BxHxT)	433 x 44 x 229.7 (mm) / 17.05 x 1.73 x 9.04 (in)	
Gewicht	7.32 kg	8.3 kg
WECHSELN DER BATTERIEN	CyberPower / RBP0018	CyberPower / RBP0019
Typische Ladezeit	8 Stunden *Wiederherstellung auf 90% nach vollständiger Entladung der vollen Last.	
Batterien	Wartungsfreie Blei-Gel Akkus	
Zertifizierung	CE, RCM	
Betriebstemperatur	0°C bis 40°C	
Relative Luftfeuchtigkeit bei Betrieb	0 to 95% nicht kondensierend	
Betriebshöhe	0 - 3,000 meters	
Lagertemperatur	-15°C bis 45°C	
Relative Luftfeuchtigkeit bei Lagerung	0 to 95% nicht kondensierend	
Lagerungshöhe	0 - 15,000 meters	

BLOCKSCHALTBILD DES SYSTEMS

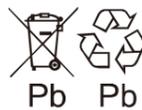


ENTSORGUNG



Die Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) zielt darauf ab, zur nachhaltigen Produktion und Konsum beizutragen, indem sie zur effizienten Nutzung von Ressourcen und zur Gewinnung von Sekundärrohstoffen durch Wiederverwendung, Recycling und andere Formen der Wiederverwertung beiträgt. Das Symbol auf diesem Produkt und/oder seiner Verpackung zeigt an, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer getrennt von normalen Haushaltsabfällen entsorgt werden muss. Informieren Sie sich bei Ihrer örtlichen WEEE-Verwaltungsbehörde, Ihrem örtlichen Amt oder Ihrem Entsorgungsdienst für Haushaltsabfälle über Informationen zum Recycling-Standort.

BATTERIEENTSORGUNG



Dieses Produkt enthält nicht auslaugbare Blei-Säure-Batterien. Die gebrauchten Batterien gelten als gefährlicher Abfall und müssen recycelt werden. Entsorgen Sie gebrauchte Batterien nicht mit Ihrem normalen Hausmüll. Entsorgen Sie die Batterien gemäß den örtlichen Vorschriften. Hinweis: Die meisten Einzelhändler, die Blei-Säure-Batterien verkaufen, sammeln gebrauchte Batterien zur Wiederverwertung, wie es die örtlichen Vorschriften vorschreiben.

Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte:

Europa, Nordirland
Cyber Power Systems B.V.
Flight Forum 3545, 5657DW Eindhoven, Niederlande
Tel: +31 40 2348170
Fax: +31 40 2340314
E-Mail: eu.service@cyberpower.com

Österreich, Deutschland, Schweiz
Cyber Power Systems GmbH
Edisonstrasse 16, 85716 Unterschleissheim, Deutschland
Telefon: +49 89 1 222 166 0
Fax: +49 89 1 222 166 29
E-Mail: de.service@cyberpower.com

Taiwan, Vereinigtes Königreich
Cyber Power Systems, Inc.
11F., No.26, Jinzhuang Rd., Neihu Dist., Taipei City 114, Taiwan
Tel: +886 2 8792 9510
Fax: +886 2 8792 9621
E-Mail: tw.service@cyberpower.com, uk.service@cyberpower.com

Für andere Regionen besuchen Sie bitte unsere Website für lokale Kontaktinformationen.

Copyright © 2024 Cyber Power Systems, Inc. Alle Rechte vorbehalten.

CyberPower und das CyberPower-Logo sind Marken von Cyber Power Systems, Inc. und/oder verbundenen Unternehmen, die in vielen Ländern und Regionen registriert sind. Alle anderen Marken sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

